

DZIENNIK BIAŁOSTOCKI

Pismo niezależne wychodzi codziennie rano, prócz dni poświęconych.

Numer pojed. 1 mar. 50 f

Prenumerata z odnośnikiem do domu i przesyłką pocztową

Na jeden miesiąc
Marek 30.

Cena ogłoszeń:

1 wiersz pełny lub jego miejsce: przed tekstem Mk. 4, za tekstem Mk. 2.50 w tekście Mk. 6.
Ogłoszenia drobne: 40 fen. od wyrazu.
O poszukiwaniu pracy 15 fen. od wyrazu.
Mikrologia 2 Mr.

Redakcja Rynek Kościuszki 1. tel. 88.
Administracja Warzywna 61.

Kantor Administracji (prenumerata, ogłoszenia, ofiary Rynek Kościuszki, Nr. 1)

Administracja otwarta w godz. 10—2 5—7

Kino Teatr

APOLLO

Dziś po raz ostatni.

Dziś w czwartek 1, piątek 2 i w sobotę 3 kwietnia z powodu Świąt TEATR BĘDZIE ZAMKNIĘTY.

A N O N S

W niedzielę 4 kwietnia nadzwyczajny obraz świąteczny pod tytułem

LILI-PANNA

Po długich i ciężkich cierpieniach we wtorek dnia 30 marca zmarła nasza droga żona i matka

KLARA TRYLLING

(urodz. Arkin)

w wieku 48 lat.

Ograżone w głębokim smutku

Mąż, synowie i rodzina.

710

Skład win i wódek

A. Wawrzeckiej

przy ul. św. Rocha № 21

połoca się na święta wielki wybór wszelkich gatunków wódeczanych.

707

Bracia Głowińscy

Rynek Kościuszki № 9

polecają różnych firm i gatunków: wina, wódki, likiery, oraz wanilie we flaszkach, rodzynki sultanki i inne, sliwki suszone, herbatę chińską, oliwę nicejską, masło, ser, śmietankowy, rolmopsy z ogórkiem na szuki, śledzie szwedzkie, i marmolade owocowe.

Niniejszem mamy zaszczyt zawiadomić Sz. klientów, że instytucje nasze będą czynne w czwartek, d. 1 b. m., w sobotę d. 3 b. m. i we wtorek 6 b. m. do godz. 12 w południe, zaś w Wielki piątek dn. 2 b. m. pierwsze dwa dni świąt Wielkiej Nocy będą zamknięte.

Bank dla Handlu i Przemysłu w Warszawie,
Oddział w Białymstoku.

Bank Kredytowy w Warszawie,
Oddział w Białymstoku.

Bank Przemysłowy Warszawski,
Oddział w Białymstoku.

Pietrogradzko-Ryski Bank Handlowy,
Oddział w Białymstoku.

Zarząd Budowlano-kwaterunkowy

w Białymstoku ogłasza niniejszym KONKURS na roboty budowlane w obiektach wojskowych w Osowcu.

Kondycje są do obejrzenia w Kancelarii Zarządu (ul. Sienkiewicza Nr. 27). Oferty należy składać w zapieczętowanych kopertach. Termin składania ofert—do dnia 12-go kwietnia 1920 r.

714

Doktor medycyny

Jakób Gawze

Specjalista chorób

gardła, uszu i nosa

przynajmniej 10 do 1 pp. i adg. 447 pp

ul. Sienkiewicza nr. 12 w Białymstoku.

Prenumerujcie

„Dziennik Białostocki“

Kino-Teatr

"MODERN"

Program
świąteczny
od soboty

W piątek w kinie "Modern" w programie film "Na oltarzu Piękna" ze znakomitą Wierą Chotomą.

"Złoty trójkąt" 24 cz.

"Tajna New-Jorku" 48 cz.

kryminalno-detektywne.

Obrazy te miały wielkie powodzenie
na całym świecie.

Bolszewicy niemieccy i rosyjscy.

WIENIEN 31-3 (PAT)

Z Berlina donoszą:
W Essen czerwony Komitet west-
falski utrzymuje komunikację iskro-
wą z rządem Rosji sowieckiej w
Moskwie i wzywa do walki z Pol-
ską.

Czerwona rada ułożyła wykazy
osób z burżuazji, które przyaresztu-
je na wszelkie zapleciska państwa
wojska i policji.

WIENIEN 31-3 (PAT)

Z Kijowa donoszą:
Król odrzucił ultimatum socjali-
stów, którzy wezwali do proklamowa-
nia dzisiejszej strajku generalnego i
chcą utworzyć własny gabinet i
zmusić Króla do abdykacji.

Na Łotwie.

DZWIENSK 31-3 (PAT)

Rząd Łotewski przeprowadza
pośpiesznie wybory do konstytuancy,
ale ludność mało się nimi intere-
suje. W Dynaburga zapisano tylko
7000 wyborców.

Upór prusaków.

(Tel. sp. kor. "Dz. Biał.")

WARSZAWA 31-3.

Z powodu obrażenia sztandara
polskiego przez ludność niemiecką
w Olsztynie na Mazurach praskich,
misja koalicyjna zarządziła uroczy-
sty akt przeproszenia.

W niedzielę w południe członko-
wie misji koalicyjnej przybyli do
konsulatu polskiego.

Wezwani na ten akt barmistrz i
komendant niemiecki, major Olden-
burg nie przybyli.

Wówczas misja ze karą poleciła
oba zawiesić w urzędowaniu.

Wówczas urzędnicy niemieccy
oświadczyli, że zastrzelają.

W odpowiedzi na to misja po-
leciła barmistrza i komendanta usu-
nąć z miasta a w samem mieście
ogłosić stan oblężenia na dni 18.

W Niemczech.

(Tel. sp. kor. "Dz. Biał.")

BERLIN 31-3

Jutro miał w Berlinie rozpocząć
się strajk generalny.

Rządowi udało się zapobiedz ma-
jorowi, dzisiaj zwolano zgromadzenie

Związków zawodowych w celu na-
rady nad wyborami do zgromadze-
nia zawodowego.

W okręgu Ruhr doszło do walki
pomiędzy wojskami czerwonymi a
rządowymi. Armia czerwona ponie-
sła klęskę.

Ostenda-Warszawa.

(Tel. spec. kor. "Dz. Biał.")

WIENIEN 31-3.

Z inicjatywy angielskiej ma być
już od 1 maja uruchomiony pocąg
bezpłatny Ostenda—Braksel—
Kolonja—Berlin—Warszawa.

Strajk skończony.

(Tel. spec. kor. "Dz. B.")

SOSNOWIEC 31-3

Strajk górników w Zagłębiu do-
browskim i krakowskim zakończony.

Marki w Ziemiach

Wschodnich.

WARSZAWA 31-3 (PAT)

Wobec wprowadzenia obowiązko-
wego obrotu marek polskich na

Ziemiach wschodnich z dniem 1
kwietnia marki polskie będą przy-
mowane przy obrotach przekazowych
i przesyłkach w listach pocztowych.

Telegraf.

WARSZAWA 31-3 (PAT)

W Rożanie w pow. słonimskim
otwarto prywatny rach telegraficzny.

WARSZAWA 31-3 (PAT)

Pragmatyka służbowa urzędników
państwowych opracowana w prze-
zydium Ministra Spraw Wewnętrz-
nych, w której centralnym i zwią-
zkom i starostom przysługują prze-
ciwko państwowym poczynieniom
awansów, powołań, poświadczeń
przedawanych Radzie Ministrów a
ta Sejmowi.

Przepisy o płacach urzędników
opracowane przez Ministerstwo
skorba będą po świętach wniesione
do Sejmu.

WOJNA.

Komunikat Sztabu Generalnego

z dn. 31-3. r. b.

Front Wschodni.

W okolicy Lęborka przeciwnik
zastakował pozycję. Ataki odparto.

Pod Słowecznem nasze oddziały
wywiadowcze stoczyły walkę ze
znacznymi siłami nieprzyjacielskimi.

Na Wołyniu i Podolu dzień wezo-
rajszy upłynął na ogół spokojnie
oprócz dalszych walk artylerji po-
ważniejszych strat nie było.

Kulinski.

Odpowiedź Czicherina.

We wtorek wieczorem minister
spraw zagranicznych p. Patek otrzy-
mał od Czicherina telegram iskrowy
w odpowiedzi na notę rządu pol-
skiego.

Nasza agencja telegraficzna nie
zdażyła we wtorek przesłać nam
tej wiadomości.

Natomiast redakcje dzienników
warszawskich otrzymały od Mini-
sterstwa spraw zagranicznych ko-
munikat następujący:

"W radiotelegramie tym p. Cziche-
rin zawiadamia, że rząd republiki
rosyjskiej sowieckiej przyjmując z
zadowoleniem do wiadomości oświade-
czenie rządu polskiego o gotowości wszczę-
cia rokowań pokojowych w dn.
10 kwietnia, apatrując w tym
rękojmię ustalenia sąsiedzkich
stosunków przyjaźnielskich po-
między oba kraje.

Jednocześnie rząd sowiecki
proponuje zawieszenie broni na
całym froncie polsko-rosyjskim,
a po ztem wyraża chęć, aby
spotkanie delegatów polskich i
rosyjskich odbyło się na grun-
cie neutralnym i zaznacza, że
którekolwiek z miast Estonji
odpowiadają najlepiej temu
celowi. W końcu rząd sowiecki
zaznacza, że warunki powyższe
wpłynęłyby pomyślnie na rezul-
tat rokowań pokojowych."

Tymczasem wczorajszy "Robot-
nik" ogłosił dosłowny tekst noty
Czicherina, która według niego
brzmiała:

Patek, minister spraw zagra-
nicznych, Warszawa. 28 marca.
(Radio).

maje z największym zadowole-
niem propozycję zawartą w
Pańskim radjo z dnia wezo-
rajszego, mianowicie rozpoczę-
cie rokowań pomiędzy oba rzą-
dami dnia 10 kwietnia. Wi-
dzi on w tem zapowiedź rych-
łego ustalenia się ostatecznych
stosunków pokoju i przyjaźni
między dwoma krajami i przy-
maje datę 10-go kwietnia dla
otwarcia konferencji pokojowej.

Rosyjski Rząd sowiecki nie mo-
że jednak akceptować tego po-
wzięcia, że rząd polski w swoim
komunikacie w omawianym o
przejściu w zawieszenie zia-
łań wojennych odcinka, przez
który przebiega linia granicy do
przejścia. Ze swej strony nie
widzimy żadnej racji, która by
sprawdzała przedłożenie
rządu polskiego, że jeden prze-
bieg krwi i nowych ofiar z życia
ludzkiego od chwili, gdy obie
strony zgodzą się w tak kró-
tkim terminie rozpocząć roko-
wania pokojowe. Rosyjski Rząd
sowiecki uważa jako niezbędne
natychmiastowe zawieszenie
działań nieprzyjacielskich na ca-
łej rozległości frontu, gdzie
armie polska i rosyjska stoją
naprzeciwko siebie — i nie
mogliby zrozumieć, jaki motyw
wojskowy tłumaczyłby ze stro-
ny Polski przedłożenie działań
wojennych po przyjęciu decyzji
zwolnienia konferencji pokojowej.

Konieczna konsekwencja tego
ma być, że zawieszenie ro-
kowań i jedność z państwami
neutralnymi. Sejm, że jedno z
miast estońskich byłoby miejscem
najodpowiedniejszym do
zwrotu się jednolicie do
Rządu estońskiego celem otrzy-
mania jego zgody w tej spra-
wie. Rząd rosyjski jest przekonany,
że pod tymi warunkami
nie będzie żadnej poważnej
przeszkody do prowadzenia ro-
kowań pokojowych między dwo-
ma państwami.

Komisarz ludowy do spraw
zagranicznych Czicherin.

Pojawienie się tej noty w "Ro-
botniku" o brzmieniu odmiennem od
tego, jakie Ministerstwo zakomuni-
kowało prasie wywołało w kołach
prasowych zdumienie.

Dzienniki polonijne wystąpiły
z tego powodu z ostrymi artykułami
przeciw Ministerstwu, czyniąc wy-
mówki o to, że prasę poinformo-
wano nieściśle.

W kołach miarodajnych mówi-
ją, jak komunikat nam nasz korespon-
dent warszawski, że jest to wpływ
decji, która nie chce dopuścić do
zawarcia pokoju z bolszewikami a
nawet do rozpoczęcia rokowań.

W kołach poselskich — jak donosi
nasz korespondent — mówią, że od-
powiedź rządu polskiego na notę
Czicherina będzie odesłana w ciągu
najbliższych godzin.

Odpowiedź ta zaproponuje po-
nowienie rokowania w Barysowie, o-
raz zaznaczyć, iż ze względu na
wielką rozległość frontu rząd pol-
ski zarządzi zawieszenie broni na
czas rozpoczęcia rokowań tylko na
odcinku Barysowa.

Sejmik powiatowy.

(Posiedzenie z d. 31 marca r.b.)
Wczoraj w sali Starostwa odby-
ło się posiedzenie Sejmiku powia-
towego.

Witając liczną zgromadzoną
delegatów i życząc powodzenia pra-
cy Sejmiku starosta Rybolowicz
wyjaśnił, że powiatowy Sejmik, roz-
wiązany, ale nie rozwiązany
na zasadzie ordynacji, obowiązują-
cej w b. Kongresówce. Nowy Sejmik
jest już prawomocnym może
nakładać podatki, może zająć się
prawidłową gospodarką w powiecie,
ale to być mogło. Sejmik walczył
przewidywalnie o chwalebny budżet, w
którego ramach będzie gospoda-
rował.

Ks. Nawrocki z Zabłudowa za-
proponował przede wszystkim o
chwalebnie regulaminu, przyczem
ręczył regulamin wczoraj, opara-
wany przez Ministerstwo spraw
wewnętrznych.

Regulamin ten odczytano i
zgodnym głosem zatwierdzono, przyczem
ustanowiono diety dla członków Se-
miku, dla członków wydziału
powiatowego i 12 komisji w wysoko-
ści 40 marek za posiedzenie i do
2 m. 50 l. od kilometra podróży.

Przystąpiono do obrad nad bu-
dżetem, który ogłosiliśmy w naje-
rzej wczorajszym.

Preliminarz odczytał sekretarz
Sejmiku p. Pichlewski.

P. Starosta wyznał, że prele-
minarz nie opiera się na danych Se-
jmiku, lecz na danych albowiem
dochody opierają się na dodatkach
do podatków państwowych, jeszcze
nie wymierzonych, jak wogóle nie
posiadamy danych statystycznych na
których możnaby oprzeć wyliczenia
budżetowe.

Inspektor szkół p. Tarło-Ma-
ziński wyraził zdziwienie, że w bu-
dżecie odczytanym pominięto to
zupełnie kredyty na sprawy szkol-
ne i w ogóle oświatowe.

To samo zdziwienie wypowiedział
także poseł ks. dr. Haiko, który in-
terpelował: Czy Sejmik wogóle zają-
mie jakie stanowisko w sprawie
szkolnictwa?

P. Tarło-Maziński przypomniał
ze Wydział powiatowy przeznaczył
w nowym projekcie na sprawy szkol-
nictwa ogółem sumę 360,000 marek,
a mianowicie na podatki sejmowe
dla nauczycieli szkół powszechnych
100,000 m., na płace instruktorów
30,000 m., na budowę szkół 50,000 m.,
na biblioteki i czytalnie 21,000 m.,
na kursa uzupełniające 25,000 m.,
na Radę szkolną 12,000 m., na go-
spodę powiatową dla nauczycieli
10,000 m., na kapno koni 25,000 m.,
na utrzymanie koni 12,000 m.

Ks. Nawrocki potwierdził, że
ostatnie wydział powiatowy przezna-
czył kredyt na sprawy szkolne, jest
to więc jakas dziwna zagadka, że
w budżecie kredyt ten pominięto.

Ponieważ jeden z delegatów wy-
stąpił z zarzutem, że niektórzy
członkowie komisji nie przybywają
na posiedzenia, p. Tarło z Choro-
szczy wyjaśnił, że np. posiedzenie
komisji policyjnej nie dochodzi do
skutku, ponieważ zapraszani na nie
komendant policyjny nie przybywał i
nawet na zaproszenie nie odpowia-
dał a wobec tego posiedzenia były
bezełowe.

Poseł ks. dr. Haiko pytał, czy
Ministerstwo spraw wewnętrznych

usamo istnienie. Komitet polityczny prędko Sejmików za zgodą komendant policji powinien przybyć na posiedzenie Sejmiku, gdzie wysłucha zażaleń i może odstąpić wyłączenia.

Przystąpiono do szczegółowych obrad nad preliminarzem.

Na posiedzeniu wieczornem uchwalono budżet i dokonano wyboru komisji.

Sprawozdanie jetro.

Petlura o okupacji Ukrainy.

Korespondent amerykańskich pism „New York Globe” i „Chicago Daily News”, William Inkermann miał — jak donosi „Hromadska dumka” — rozmowę z Petlurą, który nie zaprzecza co myśli o obecnej okupacji Ukrainy przez Polaków, odpowiadając: „Jeżeli Polacy mają jakąkolwiek roztropność polityczną, powinni trzymać się z daleka od Ukrainy. Byłoby to dla Polski prawie samobójstwem państwowym, gdyby Polska domagała się zajęcia tej ziemi, do którego nawołują pisma polskie. Zajęcie naszego kraju wywołałoby szereg rewolucji, które przyczyniłyby się tylko do wzmocnienia bolszewików, a w końcu do rańny Polski. Nie ma wątpliwości, że wyprawa Denikina na Ukrainę przyniosła nie tylko zgubę, nie przyczyniła się też do wzmocnienia bolszewików.”

Z miasta.

Kalendarzyk.

Dziś: Teodora.

Jutro: Franciszka.

Osobiste.

Znanego przemysłowca tutejszego p. Oswalda Tryllinga, spotkano boleśny. Onegdaj zmarła jego żona Klara z Arkinów.

Teatr Polski.

Nasza drużyna dramatyczna, da w święta dwa przedstawienia: odegra ona w teatrze „Pałac” w niedzielę komedję „Majster i czeladnik” i „Wesoły karawanier”, w poniedziałek „Zabusk” Zapolskiej.

Oba przedstawienia dostarczą białostoczanom bardzo miłej rozrywki.

Katalog telefonów.

Spis abonentów telefonów w centrali Białostok można nabywać na stacji telefonów i w Polskiej Drukarni Udziałowej.

Kooperatywa urzędników.

Kooperatywa urzędników państwowych wydaje swoim członkom po 5 fantów stoniny po cenie 31 marek, oraz po 3 fantów kasy po 3 mk.

Ofiara urzędników.

Kooperatywa urzędników państwowych (tak niedostatecznie oposażonych) ofiarowała tysiąc marek na święcone dla żołnierza polskiego.

Rada Miejska.

(Posiedz. XX. d. 30 marca 1920 r.)

Obecnych 27 radnych i 3 członków Magistratu.

Przewodniczy wiceprezes Rady p. W. Olszyński.

Całe posiedzenie poświęcone zostało wnioskowi nagłym i sprawie dodatkowej pensji dla pracowników miejskich.

Na wstępie radny Kisilński — zażądał odczytania zgłoszonego przez niego na posiedzenie poprzednie wniosku nagłego.

Przewodniczący wyznał, że po zapoznaniu się z treścią tego „wniosku nagłego”, nie mógł uznać go za wniosek i dlatego nie odczytał na poprzednim posiedzeniu. Odczytawszy następnie pismo radnego Kisilńskiego i tow., przewodniczący prosił radnych o wypowiedzenie się w tej sprawie. Po krótkiej dyskusji sami wnioskodawcy oświadczyli, że zgłoszą inny wniosek, ten zaś wycofują.

Dodatkowa pensja.

Wiceprezydent miasta p. Łuszczewski odczytał pismo Związku Zawodowego Pracowników Miejskich w Białostoku do Magistratu treści następującej:

Wajnie zebranie Związku Zawodowego Pracowników Miejskich w 4. 15. marca t. b. pojechało. Zarządowi tegoż Związku zwrócić się do Magistratu z prośbą o wypłacenie przed świętami, wszystkim pracownikom miejskim jednorazowego zasiłku na święta wielkanocne w wysokości miesięcznego poboru.

Radny Kosilński odczytał artykuł, 29 dekretu o samorządzie miejskim, który brzmi: „Jeżeli w sprawie, stanowiącej przedmiot obrad, jest zainteresowany materialnie członek Rady Miejskiej, albo też jego krewni lub powinowaci pierwszych trzech stopni, — nie może on być obecny przy rozważaniu sprawy, ani przy głosowaniu nad nią”.

Opierając się na przytoczonym artykule, radny Kosilński mailem, że sale posiedzeń winni opuścić przedewszystkiem członkowie Magistratu, którzy są także pracownikami miejskimi, a tem samem osobami zainteresowanymi materialnie.

Ławnik dr. Ostromecki sądzi, że art. 29 został źle zredagowany, że nie należy trzymać się litery prawa, lecz trzeba stosować je rozumno. Proponuje podzielić sprawę pensji świętecznej na dwie części: a) wypłacenie pensji pracownikom miejskim przez członków Magistratu, oraz b) przyznanie pensji członkom Magistratu. Mówca uważa, że w czasie dyskusji nad pierwszą częścią członkowie Magistratu mogą być obecni, maszą zaś opuścić sale w chwili rozpoczęcia się debat nad częścią drugą.

Radny dr. Siemaszko jest za przyznaniem zasiłku świętecznego.

Radny Kosilński uważa, że należy jednak stosować się do prawa. Wdzi w tym przepisie gwarancję niezależności Rady Miejskiej, gdyż radni nie krępowani obecnością osób zainteresowanych będą mogli swobodnie wypowiedzieć się.

Przewodniczący nie zgodził się ze zdaniem radnego Kosilńskiego, uważając, że artykuł 29 może być stosowany w wypadkach, gdy jest rozpatrywana sprawa pojedynczych osób, nie zaś całych korporacji, jak to ma miejsce w wypadku obecnym.

Radny Hermanowski, dowiedziawszy się, że żądany zasiłek święteczny wyniesie same mk. 262.000., wypowiada się za odrzuceniem prośby pracowników miejskich.

Radni Biernacki, Żywółewski i Kisilński za uwzględnieniem prośby.

Wiceprezydent Łuszczewski, oświadcza, że w toku dyskusji otrzymał usne wyjaśnienie Zarządu Związku.

Po kilkunastominutowej przerwie, sekretarz Rady p. Kolenda odczytał następujące pismo, skierowane do Rady Miejskiej: „Wyjaśniając oświadczenie złożone przez wiceprezydenta miasta p. Łuszczewskiego Zarząd Związku Zawodowego Pracowników Miejskich ma zaszczyt oświadczyć, co następuje:

Uchwalenie przez Radę Miejską zasiłku świętecznego w wysokości miesięcznej pensji uważamy za przyspieszenie, mającej niebawem nastąpić uchwały Sejmu o przyznaniu wszystkim pracownikom państwowym nadzwyczajnego zasiłku świętecznego na święta wielkanocne w wysokości co najmniej miesięcznej pensji. Sprawa ta została w Sejmie z przyczyn prawdopodobnie natury

technicznej dotychczas nie rozpatrzona na posiedzeniu Sejmu. Wobec powyższego pracownikom państwowym tytułem ewakuacji pensji za kwiecień, poprzedzając w ten sposób uchwałę Sejmu.

Przewodniczący p. Olszyński oświadczył, że nie widzi podstawy, na której pracownicy chcą ugrać swoje żądania.

Po dłuższej dyskusji i zarządzeniem jeszcze jednej przerwy, w czasie której w kłopotach radni łącząc z pracownikami miejskimi bardzo gorąco omawiali sprawę, zgłoszone zostały trzy wnioski, po przegłosowaniu, których przyjęto wniosek radnego Kolandy i tow. w brzmieniu następującem:

„Wydać pracownikom miejskim zasiłek zwrotny w wysokości miesięcznej pensji. W razie uchwalenia przez Sejm dla pracowników państwowych t. zw. trzynastej pensji lub jakiegokolwiek nadwyżki zasiłek ma być zwrócony bezwzględnie, gdyby zaś takowego zasiłku sejmowego nie było ściągnąć takowy w ciągu 6 miesięcy.

Przebieg drożdży.

Radny dr. Siemaszko powiadał o wnioskach Komisji Handlowej, mających na celu zmniejszenie drożyzny.

Srodkiem takim jest wydanie przepisów obowiązujących wystawianiu przez sprzedających cen na wszystkich towarach, o zamykaniu sklepów o jednej porze, o kontroli handlu przez Magistrat, o regulowaniu handlu detalicznego i hurtowego.

Polecono opracowanie przepisów Komisji Handlowej.

Interpelacje.

Po rozpatrzeniu interpelacji radnego Kisilńskiego, dlaczego pracownicy miejscy otrzymali caki, wówczas gdy ludność cakra nie dostała, i wyjaśnieniach wiceprezydenta Łuszczewskiego, przewodniczący posiedzenie zamknął, życząc radnym „Wesołego Alleluj”.

Ika.

Teatr żołnierski.

Wydział oświatowy Ministerstwa spraw wojskowych robi to, czego nie robi ministerstwo wojny w żadnym innym państwie i przyczynia się do zakładania szkół i uniwersytetów żołnierskich, a ostatnio stworzył teatr dla żołnierzy, rozgrywając słasnie, że teatr dla żołnierzy o-bok niezbędnej o godzinie rozrywki także naukę.

Kierownictwo literackie dobrało dla teatru żołnierskiego repertuar wlotelwy. Szlaki przedstawiane w tym teatrze to historia katuszy, jakich doznawał naród polski ze strony ciemniarzy, to dzieje walk o wolność. Żołnierz patrząc na to, co się na scenie dzieje, widzi, dla czego i o co walczy...

Dobrano personel dobry.

Teatr ten zowiał w wędrownie swojej do naszego miasta, niestety, nie przedziwiał ani zalogi, ani mieszkańców wogóle tak jak należy. Dość powiedzieć, że redakcja naszego dopiero w niedzielę zrana dowiedziała się z alizów rozlewnych na aliech, że popołudniu pierwsze przedstawienie. W dodatku, alizze te zraa przyjaciele bolszewików zrywali, ponieważ było na alch amieszczane nazwisko „Trockiego”.

Drużyna teatralna się spóźniła. Pierwsze przedstawienie odbyło się dopiero w poniedziałek popołudniu — teatr był przepełniony przez żołnierzy.

We wtorek na drugim przedstawieniu w teatrze były guski, gdyż żołnierze byli zalogi z powodu inspekcji a publiczność szersza o niczem nie wiedziała.

A szkoda. Grano „Na zawsze” Rydla, sztukę piękną. Grano wczoraj.

Dzisiaj w czwartek przedstawie-

nie na dochód uniwersytetu żołnierskiego.

W programie złożą się: „Jego zbrodnie”, „Mech żyje nieboszczka cięko” i kabaret.

Czyż szerszą publiczność naszą, która tak teatr kocha, potrzeba zachęcać do przybycia do „Pałacu” dzisiaj i jutro? To chyba zbyt czcne.

Repertuar dobry, gra wzorowa — nikt więc zawoda nie dozna.

Prenumerujcie.

„Dziennik Białostocki”.

Ofiary.

Na plebiscyt.

Pracownicy Zarządu Budowlanego Kwateronkowego w Białymstoku.

Inż. Bostacki 30 m. Inż. Zaleski 40 m. M. Rotmili 20 m. Z. Małnowska 20 m. W. Siemohowicz 20 m. A. Lipiński 20 m. M. Rokiet 30 m. R. Mijakowski 20 m. I. Mielniczek 20 m. J. Kolnowski 20 m. A. Wawlerni 20 m. T. Mogielnicki 20 m. J. Samborski 20 m. F. Malankiewicz 30 m. P. Popow 15 m. M. Dyzelski 15 m. A. Karolak 10 m. S. Kozłowska 10 m. K. Mazur 10. I. Birkówna 10 m. L. Lelasz 10 m. L. Trzeskowski 10 m. Inż. Kwiatkowski 10 m. R. I. Mielczarek 5 m. W. Bieleszewska 5 m. J. Zagórka 5 m. J. Zawada 5 m. Cz. Cichoski 8 m. W. Panasiewicz 17 m. F. Neggerówna 5 m. Przedsiębiorcy: E. Bobrowski 30 m. B. Węgrowski 30 m. Kwater 25 m. J. Ostowski 15 m. Matoszyk 10 m. Teodorow 10 m. Mateczak 10 m. W. Birnbaum 5 m. M. Zawada 10 m. P. Złoci 5 m. R. Czerbst 10 m. Izbicki 10 m. T. Bramson 30 m. M. Bachrach 30 m. Ogółem 790 m.

Na święcone dla żołnierzy od pracowników służby Rache st. Białostok.

Rasiecki Jan 10 m., Maliszewski Rajmund 5 m., Kieduszye Bronisław 5 m., Tyl Stanisław 3 m., Jastrzemski Franciszek 5 m., Łada Feliks 6 m., Godlewski Edward 5 m., Miller August 5 m., Nowicki Władysław 5 m., Dąbrowski Edward 3 m., Bek Józef 3 m., Korpacz Leokadja 7 m., Titzke Teodor 5 m., Stanecka Antonina 10 m., Zhirowski Michał 10 m., Kozarzowski Stefan 6 m., Leszczyński Mieczysław 3 m., Salkiewicz Józef 3 m., Misztalka Jan 3 m., Laliwoński Mikołaj 3 m., Markiewicz Władysław 5 m., Redata Jan 6 m., Niepawszowski Władysław 10 m., Korol Adam 3 m., Warowny Jan 2 m., Kozłowski Józef 5 m., Wolmakowski Wincenty 2 m., Dybezyński Mikołaj 2 m., Wierzbicki Józef 5 m., Chwieroś Dalcwian 5 m., Ługowski Jan 10 m., Kaliewicz Bronisław 5 m., Skupko Piotr 2 m., Mikołajew Szynon 1 m., Onisko Konstanty 5 m., Racharski Kalikst. 3 m., Duchnowski Stanisław 3 m., Wieremiejuk Jakób 5 m., Ługowski Józef 5 m., Gierasimeczuk Józef 5 m., Skadra Ksawery 5 m., Tawaul Władysław 5 m., Popławski Kazimierz 5 m., Woroszyło Ksawery 5 m., Kaczko Nikifor 3 m., Sokolowski Paweł 8 m., Woroszyło Stanisław 5 m., Lange Michał 5 m., Jablonowski Aleksander 5 m., Kragier Konstanty 5 m., Urbanowicz Franciszek 2 m., Drozdowski Adam 5 m., Minkiewicz Aleksander 3 m., Rutkowski Stanisław 5 m., Anachmak Afanazy 5 m., Smorszczewski Józef 5 m., Urbanowicz Józef 5 m., Gnaciak Bronisław 1 m., Bandaryk Wiktor 5 m., Linowski Konstanty 4 m., Fijałkowski Edward 5 m., Nagórko Antoni 10 m., Dtyk Jan 5 m., Lewicki Władysław 2 m., Kozioł Józef 2 m., Wierzbicki Czesław 3 m., Łuszczewski Michał 5 m., Karyłowicz Wincenty 3 m., Gorosz Michał 5 m., Kreter Karol 3 m., Wasilowski Franciszek 5 m., Kalinowski Ję-

zł 3 m., Kropiwański Józef 3 m., Plechowski Józef 1 m., Łucyński Bronisław 3 m., Packowski Antoni 3 m., Absalonowicz Stefan 3 m., Ignatowski Aleksander 3 m., Borowik Józef 3 m., Szredziński Antoni 3 m., Jenderacki Józef 3 m., Jarosz Stanisław 2 m., Kamiński Wincenty 4 m., Sedowski Klemens 3 m., Gycak Arsenij 3 m., Kąkol Emiljan 3 m., Chłabiński Konstanty 3 m., Molechowski Ludwik 20 m. Ogółem 424 m.

Kole Młodzieży w Białymstoku 374 mk.

Wójtownik Piekatowski m. 43.

Z Choroszczy.

Życiaki staraniam naszego czel-
gubnego ks. proboszcza po latach
87 w naszym kościele znów asy-
szeliśmy głos z ambony O. Młod-
naren. Oto przybył do nas z Dzie-
dziej z pod Krakowa O.O. Zgroma-
dzenie Jezuitów na ciele z prze-
lębnym O. Przecorem i przez 6 dni
odbywały się rekolekcje i jenera-
spowiedź. Jak dalece misje owe wy-
wierają dodatni wpływ, można za-
dzić z tego, że niektórzy ludzie,
których wojna zdeprawowała i któ-
rzy kościół zdoleka omijali na głos
Tych obrońców wiary, stawili się
do apelu i godnie jak na dzieci św.
wiary katolickiej zrzuciwszy swoje
błędy stanęli przy konfesjonale by
pojednac się z Bogiem, Misje O. O.
Jezuitów to prawdziwe dobro dla
kudkaści od Najwyższego, dowo-
dem tego było można spostrzedz na
słuchaczach zebranych w kościele
a starych, młodych i dzieci jak
wstachali w słowa wygłaszane o-
brońcami tej wiary wysłuchali rze-
wną i ciekawą i nie z jednego oka,
to też przy odjeździe OO. Misjo-
narzy za ich owocną pracę i po-
święcenie arządono prawdziwe
święto narodowe. Lnd zebrany gre-
mjalnie zęgnął ich ze łzami a ban-
derka konna arządzona staraniem
zawazę chętnego miejscowego bar-
mistrza p. Stanisława Tarcekiego
towarzyszyła im w drodze do Go-
brzyniowa.

Mscigniew.

"Filatelista Polski"

Rok II № 3 1920 r. miesięcznik
poświęcony sprawom filatelistycz-
nym. Redakcja: Kraków Bracka 10
Skrytka pocztowa 98, opłacił już
prasa i zowiera: Praca konkursowa
Godło „NIE-LEGUN”: Poczta polo-
wa Legionów polskich. Kazimierz
Gryżewski: Znaczki rosyjskie pod-
czas wojny europejskiej. Józef Bła-
dyna-Cholodecki: Poczta i telegraf w
powstaniu styczniowym. Nowe zna-
czki pocztowe. Rozmaitości, z pism
i książek i t. p.

"Ze Związku Kółek Rolniczych"

Dnia 10-go kwietnia o 1-cj po
południa w biurze Związku Kółek
rolniczych Granwolska № 43 odbę-
dzie się zebranie kwartalne delega-
tów i członków kółek przy udziale
zaproszonych gości z następującym
porządkiem dziennym:

I. Odczytanie protokołu zeszłego
zebrania.

II. Komanikaty.

III. Uregulowanie stosunków sto-
warzeń rolniczo-handlowych w
okręgu.

IV. Sprawa aprowizacji na 1920-
21 rok.

V. Wolne wnioski.

Zarząd.

"Ze Związku Młodzieży"

Dnia 18-go o 10-cj rano w
biurze Związku Kółek Rolniczych na
Granwolskiej № 43 zbiórka kie-
rowników i członków sekcji teatri-

nych Kół młodzieży i sekcji spe-
cjalnie teatralnych w celu omówie-
nia spraw teatralnych z kierowni-
kiem Związku Teatrów w Warszawie.

II. Dnia 19-go o 11 rano w bio-
rze Związku kółek zebranie Rady
Związku Młodzieży na który powin-
ni stawie pp. prezysi lub ich zastę-
cy z Kół Młodzieży.

III. Dnia 20-go o 10-cj rano w
biurze Związku Kółek Roln. roz-
poczyna się kursy 37 dniowe dla kie-
rowników Kół młodzieży.

Zarząd Związku Młodzieży.

Giełda.

Wczoraj na giełdzie warszawskiej
płacono:

Ruble carskie 198. 200.00. 207.00

Dolar (1000) 49.—. 52.—.

(250) 44.—. 44.50.

Franki 12.55. 12.27

Fanty —.—. —.—. 00

Belary 183.—. 156.50

Marki niem. 252.—. —.—.

Obwieszczenie.

Sąd okręgowy w Białymstoku
obwieszcza, że w dnia 20 marca
1920 r. do Rejestru Handlowego,
działa A. zostały wciągnięte nastę-
pujące firmy:

Pod № 212. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Restauracja
Filipińska”. Przedmiotem przedsię-
wzięcia jest sprzedaż napojów wy-
skokowych, piwa i zakąsków. Siedziba
przedsiębiorstwa znajduje się w
Bielska, al. Mickiewicza, № 12.
Przedsiębiorstwo egzystuje od wrze-
śnia 1919 r. Właścicielem przed-
siębiorstwa jest Filip Filipiak, zam.
w Bielska, al. Mickiewicza № 12.

Pod № 213. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep spoży-
czo-tabczny Hirsza Gzyki”. Przed-
miotem przedsiębiorstwa jest sprze-
daz produktów spożywczych i wyro-
bów tytanowych. Siedziba przedsię-
wzięcia znajduje się w Bielska, al.
Mickiewicza, № 65. Przedsiębior-
stwo egzystuje od 30 lat. Właścicie-
lem przedsiębiorstwa jest Hirsza Gzyki,
zam. w Bielska, al. Mickiewi-
cza, № 65.

Pod № 214. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep tabacz-
nych, galanterijnych i kolonialnych
towarów J. Nieboszezyk”. —Przed-
miotem przedsiębiorstwa jest sprze-
daz spożywczych towarów. Siedziba
przedsiębiorstwa znajduje się w Bo-
kach, pow. Bielskiego, C. Rynko-
wy 3. Przedsiębiorstwo egzystuje od
20 lat. Właścicielem przedsiębior-
stwa jest Józef Nieboszezyk, zam. w
Bockach, pl. Rynkowy 3.

Pod № 215. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep białe-

ny. —Sk. Zakęski”. Przedmiotem
przedsiębiorstwa jest sprzedaż ma-
teriałów lokalowych. Siedziba przed-
siębiorstwa znajduje się w Ciechan-
nowa, pow. Bielskiego, pl. 3-go Maja.
Przedsiębiorstwo egzystuje od
25 lat. Właścicielem przedsiębior-
stwa jest Kicman Łabędz, zam.
Ciechanowca, pl. 3-go Maja.

Pod № 216. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep kolo-
nialny. —Rochla Chińska”. Przed-
miotem przedsiębiorstwa jest sprze-
daz towarów kolonialnych i popie-
rosów. Siedziba przedsiębiorstwa
znajduje się w Sokółce, al. Biało-
stocka, № 51. Przedsiębiorstwo eg-
zystuje od 30 lat. Właścicielem przed-
siębiorstwa jest Rochla Chińska,
zam. w Sokółce, al. Dąbrowska,
№ 30.

Pod № 217. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep zielony
Mejer Wajnsztejn”. Przedmiotem
przedsiębiorstwa jest sprzedaż zie-
ła oraz wyrobów zielonych. Siedziba
przedsiębiorstwa znajduje się w
Ciechanowca, p. Bielskiego. Przed-
siębiorstwo egzystuje od 1915 r.
Właścicielem przedsiębiorstwa jest
Mejer Wajnsztejn, zam. w Ciecha-
nowca.

Pod № 218. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep białe-
ny, Szepiel Kaplański”. Przedmiotem
przedsiębiorstwa jest sprzedaż towa-
rów lokalowych. Siedziba przedsię-
wzięcia znajduje się w Ciechanow-
ca, pow. Bielskiego, pl. 3-go Maja.
Przedsiębiorstwo egzystuje od 25
lat. Właścicielem przedsiębiorstwa
jest Szepiel Kaplański, zam. w Cie-
chanowca.

Pod № 219. Przedsiębiorstwo
handlowe pod firmą: „Sklep spoży-
czy i wyrobów tytanowych —Chaim
Kraglak”. Przedmiotem przedsię-
wzięcia jest sprzedaż produktów spo-
żywczych i wyrobów tytanowych.
Siedziba przedsiębiorstwa znajduje
się w Sokółce, al. Białostocka, № 51.
Przedsiębiorstwo egzystuje od 1914
r. Właścicielem przedsiębiorstwa
jest Chaim Kraglak, zam. w Sokół-
ce, al. Białostocka, № 51.

D-r H. GRODZIŃSKI z WARSZAWY.

Choroby skóry, włosów, we-
neryczne i moczopłciowe.

Rynek Kościuszki 11.

Przyjmuje od 3—8 (Panie od 3—4).

Dr. med. JÓZEF JUDT z WARSZAWY

Chor. wewnętrzne i dziecięce

Sienkiewicza 46

Przyjmuje od godz 5—7. 106

Skład win i wódek

T. Lifszyc, Rynek Kościuszki Nr. 11.

Posiada na święta wielki wybór win, wódek, likierów i koniaków.
Ceny najumiarkowańsze. 596

OBUWIE

chroni od pękania tylko nadmiar tłuszczu
zawarty w najlepszej przetłuszczonej pasce
ZORZA Krajowej Wytwórni Chemicznej

J. G. EYER, Warszawa Ogrodowa 46, tel. 187-94 i 238-90 54



Materiały budowlane

z piasku i cementu są trwałe i tanie.
Idoskonalone maszyny do wyrobów cemento-
wych, dachówki, cegły, pustaków, rur, cembro-
win i t. d. posiada na składzie

Fabryka maszyn RZEWUSKI i S-ka WARSZAWA,
Ordynacka № 7.

2 KURSO PROSH 2
WARSZAWSKA
Kursy do wlad: wojskowych i cy-
wilnych, armory, statuty, korespon-
dencja i literackie w jęz. pol-
skim, angielskim, francuskim,
esperanto i inn.
...wielkich robót pism-
nych, a także przepisywanie na
maszynie.

Dr. med. Stefan Jermolowicz
Z WARSZAWY
Choroby weneryczne, skórne
Choroby weneryczne, skórne
Choroby weneryczne, skórne
Choroby weneryczne, skórne,
skóry i włosów
ul. Sienkiewicza 5 (dawn. Wesołowska)
Przyjmuje od 9 do 7 (Panie od 4 do 6)

D-r A. HIGIER
Z WARSZAWY.
Choroby skórne, weneryczne i moczopłciowe
od 1—3 i 5—8.
Ul. Sienkiewicza (Wasilkowska) 28-a. 2

D-r L. PRYBULSKI
b. asyst. klinik uniw. prof. Fingera
i Riela w Wiedniu.
Choroby skórne, włosów,
weneryczne i moczopłciowe
od 3—8 (od 3—4 dla pan) 3
ul. Sienkiewicza 20 / (dawniej Wasilkowska)
róg Lipowej naprzeciwko Sobota.

Dr. I. MILEJKOWSKI
Z WARSZAWY.
Choroby skóry, włosów, weneryczne i moczopłciowe
Ul. Sienkiewicza 14 (b. Wasilkowska)
Przyjmuje od 5 do 8. 5

**Przyjmuje do naprawy grun-
townej.**
zepsute maszyny do pisanie, maszyny
do szycia, gramofony, maszynki „Pri-
mas” wagi, broń palna, i inne roboty
slasarskie, ceny niskie.
Białystok, al. Świętojańska № 12
Mechanik W. Domański. 718

Ogłoszenia drobne.
Zgubiono paszport Alfreda Juliusza
Krügera (Mickiewicza nr.
39), wydany przez władze okupacyjne. 694
Zgubiono paszport na imię Ma-
chema Plotockiego wydany
przez władze okupacyjne. (ul. Warszawska
№ 85). 699
Zgubiono paszport na imię Zofii
Wasarszejn, wydany przez
władze okupacyjne, ul. Suwalska № 35. 700
Zgubiono paszport, wydany przez
władze Polskie na imię
Samuela Pekera, ul. Białostocka № 15.
701
Zgubiono paszport, wydany przez
władze okupacyjne na
imię Zelika Furmana, ul. Cmentarna № 5.
704
Zgubiono legitymację na imię Ma-
ta Jedyka, wydane
przez władze Polskie, ul. Sienkiewicza
№ 15. 705
Zgubiono paszport, wydany przez
władze okupacyjne na
imię Eljasza Tykocinskiego, ul. Rynkowa
№ 42. 706
Zgubiono paszport Hirsza Barasza
z Białegostoku, wydany
przez władze okupacyjne. 711
Zgubiono paszport na imię Szamona
Frydmana, wydany przez
władze okupacyjne, ul. Żydowska № 14. 713
Znaleziono w kościele katedry „Ojciec
nasz” z pieniędzmi—wła-
ściciel może przymać w kancelarii para-
fjalnej. 717